

ЯВЛЕНИЕ III.

ТАМЖЕ. — Улица близо до Капитола.

Влиза АРТИМИДОРІЙ като четє на едно парче хартия.

Артимидорій. „Цезаре, пази са отъ Брута; варди са отъ Кассия; не приближавай до Каска; имай око̀то си на Цина; не са уповавай на Требония; бѣлежи добръ Метела, Цимбра; Деций Брутъ та не обача; ти си унеправдалъ Кай Лигария; сичкитѣ тѣзи иматъ единъ умъ и той е отправенъ противъ Цезаря. Ако ти не си бѣсмъртенъ пази са. Самоуѣре- нието отваря портитѣ на сѣзаклятието. Всемогущитѣ бого- ве да та пазѣтъ! Твоя приятель. АРТИМИДОРІЙ.“

Тугъ ще стоѣж до като Цезарь мине, и ще му поднесъж това като тѣжителъ. Сърдцето ми са пука че добродѣтельница не може да живѣѣ безопасно отъ зѣбитѣ на съперничеството. Ако прочетешъ това, О Цезаре, ти може да живѣешъ още; ако не, сѣдбата са съединява съ предателитѣ въ заговора противъ тебе.

(Излиза).

ЯВЛЕНИЕ IV.

ТАМЖЕ. — Друга часть на сѣщата улица предъ Брутовата кѣща.

Влизатъ ПОРЦІЯ и ЛУЦІЙ.

Порция. Хайде, момче, завтечи са къмъ сената; не са спирай да ми отговаряшъ, но върви. Какво чакашъ още?

Луций. Да ми кажешъ за какво ма испращашъ.

Порция. Да би отишълъ и да би са върнѣлъ, додѣ ти искажѣж какво да правишъ тамъ. — О, постоянство! бѣди ерѣпко въ мене, испречи планина между сърдцето и языка ми! Имамъ мѣжки умъ, но женска сила. Колѣо е тежко за жена да държи тайна! Още тугъ ли си?

Луций. Ка̀ко, какво да правѣж тамъ? Да са завтежж до Капитола само и да са завърна при тебе ли?

Порция. Тѣѣ, върни са да ми кажешъ, ако господаря ти е добръ; той излѣзе болнавъ отъ тука. И забѣлежи до-